

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos

Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XXI. -- Número 7 060

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAI. ON. JUEVES 16 DICIEMBRE 1916

Redacción y Administración:

CALLE NUEVA. — Teléfono 160

ORIENTACIONES

Grecia tiene Gobierno

(De «El Liberal» de Madrid.)

Convocadas por Condylis las elecciones, el pueblo intervino en ellas serenamente, re sueltamente, evidenciando su capacidad para la soberanía y la decisión de ejercerla en su plenitud; escuchadas las elecciones, los jefes de partido, por encima de las diferencias de programa o de las pugnas personales, han sabido constituir un Gobierno de coalición. Vive Grecia ya su normalidad política. El proceso para llegar a esta normalidad ha sido: régimen monárquico, diferentes dictaduras, régimen republicano.

Dos hechos conviene remarcar en la situación actual en Grecia. Uno de ellos, la actitud de los antiguos caudillos monárquicos. Eran ellos, en buena parte, responsables de la desarticulación y descrédito del Estado griego. No supieron constituir en su opinión de hegemonía, grandes núcleos de opinión disciplinados, conscientes, activos, sino que se satisficieron con vivir apoyados por camarillas y clientelas harías o hambrientas del favor oficial. No se preocuparon de resolver los problemas que incumben a un Estado moderno: soberanía efectiva del Parlamento; independencia del poder judicial; instrucción pública extendida; vías de comunicación que permitan la relación de unos pueblos con otros y de todos ellos con las ciudades; su misión absoluta del Ejército a la autoridad civil. Preocupáronse únicamente de salvar la Monarquía de las embestidas populares, y para lograrlo sólo se les ocurrieron dos cosas: tener embrutecido al pueblo, tener contento al Ejército. La única fuerza real estaba, pues, en las armas. Por esto el día que ellas, ofendidas a ambiciosas, creyeron que había llegado su hora, de un papirotazo des hicieron todo el tinglado. El pueblo, embrutecido, acogió el gesto de los militares con indiferencia o con entusiasmo. ¿Qué ha sido de esos políticos monárquicos responsables e impuros?

El ostracismo ha limpiado su conciencia y ha abierto sus ojos a los deberes que les impone la hora histórica que viven. Venize los, monárquico, aconsejó a sus partidarios que votaran por la República; el general Metaxas, jefe que fué del Estado Mayor del rey Constantino, ha dado también por la República sus sufragios. ¿Es que han cambiado de pensamiento? Posiblemente, no. En el fondo de su alma desearían tal vez que rigiera los destinos de Grecia una Monarquía parlamentaria, liberal y democrática, como la Monarquía inglesa. Pero advierten que para Grecia ha pasado ya la hora de este régimen, y que intentar restablecerlo equivaldría a tanto como a desencadenar una guerra civil, a perpetuar las dictaduras y a producir, en definitiva, una situación republicana envenenada y radicalísima en la solución de todos los problemas, principalmente en los de carácter social. No son los antiguos políticos monárquicos infelices convencidos de las nuevas doctrinas; pero son voluntades plegadas a la realidad. Es la evolución normal de las formas de gobierno: de los poderes absolutos se pasó a los poderes constitucionales; de los poderes constitucionales con Monarquía se pasa a los poderes constitucionales con República. La visión clara se descubre por la aceptación de estos hechos ineluctables. Un escritor inglés, Martin Hume, procurando conocer las causas que habían debilitado el empuje histórico de España, escribió:

«Culpa es todo ello de quienes en el siglo XVI, aprovechando los grandes elementos de la sociedad española, no echaron las bases de una Constitución nacional y fueron a esterilizarse y morir en manos de una dinastía absoluta.» Evidente. De quienes pudiendo y debiendo ser predecesores de Gambetta, forjador de la República posible y necesaria, se decidieron a ser los antepasados de Ollvier.

Estos monárquicos griegos que se han inclinado a la República reproducen en la Grecia de 1916 el espectáculo ejemplar y orientador de la Francia de 1870. Son los monárquicos que ven y consenten como única solución conservadora esta: la República. Ven y consenten públicamente. Porque podrían ver y no consentir. O podrían ver y consentir privadamente. No; ven con claridad y consenten con responsabilidad. El otro hecho es éste: la constitución en Grecia de un Gobierno de coalición. Este hecho evidencia el punto de finura que ha logrado el espíritu de los políticos griegos. En Grecia lo importante en este momento no es salvar un programa, sino una institución: la República. Y salvarla dentro de otra institución: el Parlamento. Hay que dar a los griegos y al mundo la

impresión de esto: de que en la República parlamentaria Grecia ha encontrado la autarquía. Es el mismo caso de la Francia actual: el hundimiento del franco precipitaba otro hundimiento más trascendente: el de las instituciones democráticas.

Se formó un Gobierno de coalición; en el coincidieron Poincaré y Herriot, los hombres representativos de las tendencias más dispares. El Gobierno de coalición se apoyó en una formidable mayoría parlamentaria. El Parlamento aprobó los proyectos financieros. El franco ha conseguido revalorizarse dentro de las instituciones actuales, y con ello valorizar éstas. ¿Que acomodarse a arruinar un Gobierno de coalición es transigir, avenirse a renunciar de momento a la categórica significación política que se posee? Sí. Pero si transigir en lo accidental equivale a salvar lo fundamental, la transigencia no

es error; el error sería permanecer intransigente. Hombre tan irreductiblemente hostil a los monárquicos como era Castelar, en 1869 se dirigió a ellos desde el Parlamento, en esta forma: «Señores de enfrente: Quizá nosotros no somos bastante aptos para fundar una República práctica: fundad vosotros una República conservadora y nos tendremos a vuestro lado.» Y es que para Castelar, en aquella hora de tantas posibilidades perdidas sólo había un afán: traer la República. ¿No es el mismo Aristides, llamado el Justo, quien dogmatizó, según Plutarco, que en ocasiones valía más hacer callar la justicia que la conveniencia pública? Transigir no es claudicar, sino plegar la doctrina a la vida. No es desprenderse de lo esencial de un programa, sino, salvando la esencia, acomodar los accidentes a las realidades. La política tiene leyes morales, vitales, que ordenan los actos de los políticos. Una de estas leyes es la que exige en las horas supremas esos Gobiernos de coalición. España no supo constituirlos en 1868; no supo sostenerlos en 1875. ¿Para qué detenerse en estudiar las consecuencias que se derivaron de ello? Los griegos han sabido constituirlo ahora.

MARCELINO DOMINGO

PAGINA LITERARIA

«LA ULTIMA VISION»

Del concurso de cuentos que con el nombre de «Premios Nogales» celebró El Liberal de Madrid.

Media el mes de Nisam. La Pascua va a comenzar; los caminos de Palestina se llenan de peregrinos, que marchan impacientes hacia Jerusalem la divina. Caminan durante el día, fortalecidos por el suave sol de primavera, oliendo las rosas y a azahar, cantando los salmos de la peregrinación, dirigiendo fieras y suaves saluciones a los grupos de peregrinos que se les juntan en el camino.

—¡Bendito sea Jehová! ¡Benditas vuestras madres! ¡Que la Pascua os sea preciosa! Y aconteció esta vez que los galileos, los habitantes de aquella comarca norteña, un brosa, fértil, risueña, verdadero país del cantar de los cantares, llamada Galilea, no marchaban como otras veces a celebrar simplemente la Pascua, lleno de júbilo el corazón, inflamado en este día su pecho de entusiasmos, llenos de fe, esperan el triunfo del Mesías, anunciado por los profetas. Una gran exaltación les empuja. La figura de uno de los suyos—de puro tipo judaico—les arrastra tras sí, y su palabra, serena, dulce, llena de cosas nuevas, que nunca hasta entonces fueron escuchadas, destructoras de las falsedades de la ley y de las injusticias sociales, emborracha sus almas, trastorna sus cerebros y no les deja fuerzas más que para adorarle y proclamar a gritos su idolatría.

—¡Hosanna, hosanna, hijo de David! Y agitan las sendas palmas que empuñan, y tienden sus mejores túnicas sobre el polvo del camino para que las holle la borrica sobre la cual lo montaran.

—¡Hosanna, hosanna! ¡Bendito seas, oh tú, que vienes en nombre del Señor!

Y el eco ensordecedor de sus gritos se esparce por los ámbitos. Los vedadores del fresco vino de Sicheim y del aromático de Safed los miran asustados, temiendo haberse las exaltados consumidores del líquido encerrado en sus odres. Los fariseos, rotas las entrañas por la envidia y el miedo, dicen al jinete:

—Rabí, díles que se callen.

A lo cual él les contesta:

—Si estos callan, las piedras darán voces.

Los hierosimititanos, curiosos, preguntan quién es:

—Es Jesús, profeta de Nazareth en Galilea—les contestan.

Algunos legionarios de tostada tez, llevando a la espalda el escudo enfundado, miran el cortejo, graves e indiferentes. Y el grito de hosanna, hosanna!, es como un pregón anunciador de una nueva era que va a comenzar.

Descienden por las suaves faldas del monte de los Olivos. Tras un recordo del camino, bruscamente, en el fondo, aparece Jerusalem, magnífica en su hermosura.

Jesús detiene la borrica con un enérgico movimiento de piernas. Ha callado la multitud mientras Jesús contempla la ciudad, a sus pies tendida. Sus pensamientos se han hecho dolorosos, sombríos, un momento sólo; pero lo suficiente para que al contemplar la belleza de aquella endomingada mañana y la tristeza que inevitablemente le produce el presentimiento de su próximo fin, rueden dos lágrimas por sus mejillas, que al caer harán florecer sobre la tierra de Palestina los lirios más blancos y hermosos que jamás se conocieron.

Desciende lentamente el sol. El paisaje se envuelve en un manto de dulzura. La luz—naranja y violeta—, luz de otro vespéral, envuelve las cosas con su ropaje de ensueño.

Jesús, cansado de cuestionar todo el día en el templo, desciende por el valle del Cedrón seguido de sus discípulos, hombres sencillos y buenos, que se repartirán por el mundo encargados de predicar la buena nueva.

Se han detenido a descensar bajo las frondas de la arboleda—olivos, higueras y palmas—cerca del molino de aceite, llamada por esto Getsemani. El está triste, y su alma, tan llena de amor y ternura, se siente invadida por la incertidumbre. Difuminadas por la distancia se ven las siluetas de varias aldeas: Bethphage, Betania. Todo calla a su alrededor. Los discípulos respiran siempre los en simismados pensamientos del Maestro por que saben que tras la reflexión y el silencio aparece invariablemente en sus labios una verdad. Verdad que al sepultarse en sus almas germinará más tarde y será la semilla fecunda de una futura sociedad.

Bandadas de palomas vuelan con suave batir de alas. Una de ellas, toda blanca, se ha posado en su hombro, distrayéndole de sus pensamientos. La acaricia suavemente la habla:

—¡Blanca paloma de Getsemani! Después, al reanudar el vuelo, la sigue con la vista, emitiendo el mismo tiempo en alta voz sus pensamientos:

—¡Ay de vosotros, escribas y fariseos hipócritas! Acabado de llenar la medida. Por eso dijo la sabiduría de Dios: yo voy a enviaros profetas, y de ellos degollaréis a unos, a otros azotaréis en vuestras sinagogas y a otros crucificaréis...

La voz se rompe en un sollozo que no llega a cristalizar en lágrimas y sí en una hermosa parábola.

La noche ha cerrado por completo. Los discípulos, después de una frugalísima cena, han ido envolviéndose en sus mantos, y rendidos por los cansados trajineros de aquellos días, entregan su espíritu al sueño.

Jesús, absorto en sus meditaciones, se aleja un poco de ellos, seguido a corta distancia por Cephas y los dos hijos del Zebedeo. Una profunda tristeza abate su alma, tan risueña, tan libre de inquietudes, tan serena de ordinario. Vaga su mirada en el oscuro vacío de la noche, hasta encontrar allá a lo lejos unas pequeñas lucecitas que oscilan con el viento. Son los invitados a una boda, que a ella se dirigen con sus lámparas encendidas. Aquello es el amor, el mismo amor, que días atrás bendijera en nombre de su Padre. Un suspiro llena su pecho.

Su alma se ha humanizado. Ha descendido. En la noche parecen flotar las imágenes candorosas de su infancia en la bella tierra de Galilea. Recuerda el ojo y el hontanar que en él estaba y en el cual tantas veces se sentó, mirando las claras fuentes, el correr del agua y la alegría de aquellas mujeres que animadamente acudían en el crepúsculo, teniendo a la noche por vecinas, con el cantar sobre el hombro, llenas de majestad y belleza, a llenarlo de la clara linfa que las fontanas manaban. Recuerda a María, su madre bienamada, formando entre la fila y ba

ñándole con la dulzura de sus ojos llenos de luz. Recuerda a sus mismas compañeras en edad, que le miraban curiosas y que hoy serían mujeres llenas de gracia, dulces y afables. Acaso alguna de ellas le amara con todas las fuerzas de su corazón y sería por él capaz de llegar al sacrificio. Estos pensamientos dolorosos, punzantes por su humana realidad, perturban íntimamente su alma, le atribulan, le hacen flaquear en sus divinos propósitos.

Busca su mirada en la noche algo que no encuentra, hasta que los finieblas parecen rasgarse y llenarse de sombras, de imágenes y de hechos, que no son otra cosa que los siglos venideros pasando ante su vista, en visión profética.

Y ve que millares de almas sencillas mueren en éxtasis pronunciando su nombre y el de su padre, en martirios crueles; que su semilla, repleta de fuerza, fructifica rápidamente y crece y crece, extendiéndose por toda la tierra conocida.

Después, a la muerte de sus primeros discípulos, un largo espacio de tiempo lleno de barbarie cubre la tierra: es la noche. Y al empezar a despuntar la aurora contempla a unos hombres que pronunciando su nombre pretenden imponer su doctrina a la fuerza. Y vuelven a morir las humanas criaturas en las hogueras, por las armas, en el tormento. Y después, cómo su doctrina, falsificada su pristina pureza y falseada por la ambición de unos y el egoísmo de otros, corre de boca en boca. Mas ya no está él sólo en los altares: que son tantos los adorados en ellos, que le parece confundida su doctrina de un Dios único con la pagania griega.

Sigue el desfile de los siglos. Unos hombres abnegados, anónimos y por ello más gloriosos, sacrifican su vida por el triunfo de la libertad y de la fraternidad humana. Parece que vencieron. Mas llega una guerra atroz, desoladora, en que la Humanidad histórica está loca. Mueren los hombres por millones. En lontananza se dibujan las firmes siluetas de los cuatro jinetes del Apocalipsis. Los hombres, al morir en los sufrimientos de esta guerra, mueren, ilusos, creyendo que por fin va a triunfar la libertad y a surgir una sociedad nueva.

Mas otros hombres, agazapados en la sombra, hacen infundados tantos sacrificios. Vuelven los tiranos y los malvados a esclavizar a sus hermanos en nombre de la fuerza. La Humanidad, desquiciada, pierde los lazos que hasta entonces fueron los cimientos sobre la cual asentaba: familia, honor, hogar, amor, se relean de una manera deplorable, llegando a desaparecer del diccionario estas palabras. Sólo una sed primitiva, la sed que sintieron sus primeros ascendientes, es la que devora a los hombres: dinero. El «beccero de oro» vuelve a ser adorado. En su altar, los padres sacrifican a sus descendientes, los hermanos a las hermanas, el esposo a la esposa, las naciones a los que llama sus hijos. Sólo el dinero y el vicio imperan en la tierra. Los seres racionales vuelven a ser esclavizados en nombre del dinero o de la fuerza. Y Jesús, horrorizado, contempla este cuadro de maldad infinita, por el que los hombres no saben agradecer la magnitud de su sacrificio. El triunfo de sus predicciones no aparece por parte alguna. Y es por eso por lo que estalla su santa indignación e increpa a las finieblas, que han vuelto a cerrarse y a sumergir—un momento no más—su espíritu en ellas.

—¡Maldición sobre vosotros—clama con voz recia—, seres humanos, raza de víboras, y maldición también por este destino que me hace sacrificar la vida inútilmente! ¡Señor, Señor, no me abandones; va que mi espíritu vacila! ¡Házmelo olvidar la visión de mañana ingratitud, que me agota las fuerzas para cumplir mi misión! ¡Oh, Padre mío; librame de esta hora!

Al callar Jesús se nota un silencioso batir de alas y una voz que suena muy lejos. Después Jesús, genuflexo, postrada la faz contra la tierra, se ha puesto a orar y ha sentido triunfar en él la resignación a la voluntad divina.

III

La tierra tiembla, los montes parecen abrirse. El huracán silba con fuerza. La cálida luz de los relámpagos ilumina las sombras producidas por la gran cerrazón de la tormenta. La voz del trueno, más ronca y profunda que otras veces, serrea la voz de Dios; que clama iracunda: «¡Gruesos goteros de lluvia empañan la árida tierra del Gólgota. Cielo y tierra parecen fundirse en una misma protuberancia. En lo alto de la cruz, Jesús, afilado el semblante por la muerte, agoniza. En sus últimos momentos, vuelve su corazón a desfallecer por tan atroz agonía, y clama con voz ronca y sombría:

—«¡Eloi, Eloi, ¿dama sabachthani?»

Lo que traducido quiere decir: «Señor, Señor, ¿por qué me has abandonado?» Después, inclinando la noble cabeza sobre el pecho, murmura con dulzura:

—¡Oh, Padre! En tus manos encomiendo mi espíritu.

Ha muerto, y al expirar su soplo espiritual ha quedado gravitado en el espacio eternamente, por los siglos de los siglos, en espera de que la Humanidad más comprensiva y perfecta acoga la idea sublime, generosa y redentora.

Al día siguiente, sobre la tierra toda brilla un sol nuevo: sol de amor, de igualdad, de libertad, de fraternidad. Algún día, llegará a calentar con sus rayos el mundo? Quién sabe, tal vez. En tanto, huelen con más fragancia las rosas que sus manos acariciaran, y por los caminos los nuevos creyentes del muerto Mesías ven pasar una figura impalpable, etrea, llena de luz, tan atrayente y bondadosa, que al preguntarle con respeto y miedo ¿quién eres?, contesta con una dulzura y bondad infinitas: Yo soy el amor...

CANDIDO HERRERO SERRA

CRONICA

El famoso Ludendorff

Del pasado y del presente

La grave enfermedad que ha padecido Erico Ludendorff, y de la que no está restablecido cuando escribo este artículo, ha puesto nuevamente de actualidad la extraña e interesante figura del famoso cuartelmaestre de los ejércitos alemanes de la gran guerra.

Erico Ludendorff fué durante tres años el árbitro político y militar de Alemania, Austria, Bulgaria y Turquía. Sus memorias publicadas a poco de ser firmada la paz, revelan que no sólo dirigió las operaciones, sino que, además, inspiró la política, la diplomacia y la economía del bloque centro-europeo.

Erico Ludendorff revelóse en la toma de Lieja. Allí pudo acabar su papel. Allí comerzó, porque los defensores de la ciudadela de la «Villa ardiente» no tenían el espíritu que hizo al general Leman enterrarse bajo las ruinas del fuerte Loncin.

De prisionero pasó, por el más absurdo de los azares, a vencedor, con profundo desprecio de von Emmich, el que mandaba la vanguardia germanica del Mosa. Sin embargo, sólo después de la dimisión de von Falkenhayn, el sustituto de Moltke, sonó verdaderamente su hora.

Hindenburg lo llamó a su lado y le confió la dirección efectiva de la lucha. Así se imprevistaban primeros actores en la tragedia, hombres ignorados en agosto de 1914. Los nombres conocidos se borraban. Los casi anónimos se elevaban a la popularidad y a la gloria sombría de los comunicados oficiales.

«Merced Ludendorff el puesto de enorme responsabilidad que le confiara el generalismo? Sí. Era el más capaz de los caudillos germanicos. Frio, científico, de una técnica suprema, impecable en la concepción estratégica, supo ascender hasta la altura del director maniobrero de una lucha formidable y desesperada por líneas interiores. Alemania y sus aliadas eran como una gran plaza bloqueda, pues carecían de dominio del mar. Ludendorff aceptó intrepidamente esa gran verdad poco halagüeña. Y su programa que raro fué la salida y el ensanchamiento fructífero de la zona fortificada. Ganaba terreno para utilizarlo como reserva de recursos. Rusia, Servia, Rumania y norte de Italia, fueron, en su tablero estratégico, tierras de presa y de botín. Apenas sus ejércitos penetraban en ellas, las vaciaban meticulosamente. Cereales, minerales, ganados, ropas, armamentos, materias primas susceptibles de aprovechamiento y transformación, eran inventariadas, requisadas y enviadas al interior de los imperios. Como dijo más arriba, la salida calculada, preparada, organizada, era la base de su técnica guerrera.

La lucha por líneas interiores... La maniobra que llaman los franceses de «navette»... Ludendorff, naturalmente, no la había inventado. Desde el cartaginés Anibal al húngaro Georgei, pasando por Federico de Prusia, constituyó el método favorito de todos los caudillos que ocuparon una posición central y tuvieron que hacer frente a coaliciones o a ofensivas externas de ejércitos sometidos a mandos autónomos. Pero nadie, hasta Ludendorff, la perfeccionó de tal modo. Bien es verdad que el cuartelmaestre centro-europeo disponía de un «red de ferrocarriles insuperable y de un «material humano» débil como ninguno.

¿Y por qué no decayó? Los triunfos de Ludendorff fueron, en la mayoría de las ocasiones, facilitados por la ceguedad y deso-

bedad de sus aliados.

Crónica local y general

ganización de sus adversarios. La frase de «Fíguro» tuvo exacta aplicación en la gran guerra. Muchos generales ganan las batallas porque les pierden sus enemigos y no por que hayan hecho lo necesario para merecer la victoria. En el sangriento albur de las guerras, el capricho del Destino es muchas veces decisivo. Y fabrica triunfadores eminentes con el barro de medianías o de nulidad desaperosadas.

¿Fue Ludendorff superior a Falkenhayn? Quizá no. Falkenhayn, el que reemplazó a Morke, valía mucho. Pero fracasó porque desde el Marne había fracasado la primitiva concepción de la guerra alemana. El aplastamiento de Francia, logrado en seis semanas, antes de la movilización rusa, plan a lo Schlieffen, no resultó posible. Había que modificarlo todo y organizarse para la pugna larga. Falkenhayn obstinóse en Flandes. La marcha sobre Calais era todavía una réplica estratégica al método galo de la duración.

Ludendorff surgió cuando la gran crisis de 1916, es decir, cuando Verdún, el Somme, Gorizia, Lutsk y los Alpes transilvanios. Rápidamente restableció la situación. Las divisiones alemanas y austriacas recorrieron velozmente los más opuestos y alejados teatros de operaciones. Y batieron en detalle a los ejércitos enemigos. Desde el otoño de 1916 a la primavera de 1918, los aliados no conocieron más que derrotas. Servia, Rumania, Italia, Rusia, fueron reducidas a la impotencia. Únicamente las líneas occidentales anglofrancobelgas, que empezaban a reforzarse los yanquis, resistían bien. Contra ellas montó Ludendorff sus gigantescas ofensivas de marzo, abril, mayo y julio. Y estuvo a punto de dislocarlas. Todo su arredo era conseguir en Occidente unas ventajas fáciles de tal magnitud que hicieran posibles las acciones estratégicas. Así, la salida victoriosa desde la plaza sitiada se trocaba en batalla a campo raso.

No logró su propósito. ¿Fue culpa suya? No. Es que no se puede detener lo inevitable.

En la paz, Ludendorff ha sido muy inferior a sus hechos anteriores. Se improvisó político y no comprendió que debía actuar en una Alemania cansada, arruinada, secudida por cóleras y despechos. Su racismo káppista no movilizó las muchedumbres necesarias. Los mismos nacionalistas lo encontraron comprometedor y excesivo. Hindenburg se apartó de él. Una minúscula extrema derecha, donde había muchos aventureros del tipo de Hitler, el de la intención de Munich, rodeó y le hizo su prisionero.

Pudo Ludendorff retirarse a la vida privada. Hubiera así dejado a la posteridad un recuerdo legendario. Mas no supo inhibirse, comprender que había pasado su momento. El Ludendorff político está haciendo olvidar al Ludendorff estratega. Y en lo por venir ambos aparecerán unidos. Y las faltas del primero nublarán el brillo de los méritos del segundo...

FABIAN VIDAL

(De «La Voz» de Madrid.)

COPIAS A MAQUINA

«UNDERWOOD»

RAPIDEZ Y PULCRITUD

Todas las tardes de 2 a 7.

GRACIA, 24.

LOGICA CAPITALISTA

Para que no baje el precio del algodón reducen las plantaciones

El Cairo 9.—La Cámara de Diputados ha aprobado un proyecto de ley reduciendo en una tercera parte la superficie de terreno dedicada a las plantaciones de algodón.

Antes de tomar este acuerdo se trató de la grave crisis económica que atraviesa el país debida principalmente a la enorme baja registrada en los precios del algodón, y algunos diputados expresaron el temor de que algunas comarcas queden arruinadas si no se logra obtener por cualquier medio un alza de este artículo en los mercados mundiales.

Se dice que el Gobierno estudia un proyecto de ley encaminado a estabilizar el precio de algodón egipcio alrededor de 25 cheques.

BIBLIOGRAFIA

Contribución Industrial

La «Biblioteca Oficial Legislativa» (volumen XLVIII) publica el Real Decreto de 11 de mayo de 1926 fijando las Bases con arreglo a las que ha de ordenarse la «Contribución Industrial, de Comercio y Profesiones» y también la Real Orden de 22 de mayo de 1926 publicando las «Tarifas y Tabla de Exenciones» de la expresada contribución y disposiciones posteriores.

Forma un volumen de 260 páginas, en que los comerciantes e industriales hallarán reunidas las disposiciones publicadas en diferentes números de la «Gaceta de Madrid» cuya consulta no es siempre fácil.

Las tarifas vigentes no son las mismas de años anteriores, de modo que los comerciantes e industriales que no las hayan tenido en cuenta pueden hallarse en descubierto en caso de investigación e incurrir en responsabilidades.

Como primer apéndice se inserta también la Real Orden de 30 de julio de 1926, con la relación de las Tarifas de la Contribución Industrial, de Comercio y Profesiones que han sido modificadas con relación a las publicadas por Real Orden de 22 de mayo de 1926.

Este libro, que no llamaremos interesante, sino necesario, se vende al precio de 5 pesetas en Madrid y 5'50 en provincias, dirigiéndose a la Editorial Reus (S. A.), Preciados 1 y 6, Apartado 12.250, Madrid.

También puede encargarse en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Regimiento Infantería Mahón n.º 63

Se anuncia concurso para la contrata de las pieles y cueros de las reses que serán sacrificadas por el Regimiento en el próximo año 1927, a fin de que los que lo deseen presenten proposiciones en pliegos cerrados en la Oficina de Mayoría de este Regimiento hasta el 21 del corriente.

El importe de este anuncio será de cuenta de los que se les adjudique la contrata.

Mahón 15 de diciembre de 1926.—El Comandante Mayor, ALONSO.

El Capitán General

Mañana, viernes, en el vapor correo llegará a esta Ciudad el Excmo. señor Capitán General de estas islas don Luis Aizpuru Mondéjar al que acompañan el Teniente Coronel de Estado Mayor señor Massanet y sus ayudantes el teniente coronel de Ingenieros señor Coll y el comandante de Infantería don José Baquero.

Tenemos noticias de que el elemento oficial de esta Ciudad se prepara a recibir dignamente y a agasajar al ilustre caudillo que en el empleo que ostenta desempeñó los elevados cargos de Ministro de la Guerra, Jefe de Estado Mayor Central del Ejército y Alto Comisario de España en Marruecos.

El General Aizpuru se alojará en el palacio del Gobierno Militar; por orden expresa no se le rendirán honores militares; pero a las 8 que llegará el vapor le esperarán en el muelle las autoridades locales; después de descansar, revisará a las 10'30 en la explanada del Cuartel, al Regimiento de Infantería número 63, los exploradores, somatenistas locales y niños de las escuelas municipales, y terminada esta revista pasará otra al Cuartel de Santiago.

A las 12'30 se celebrará una recepción civil popular y militar en el palacio del Gobierno y terminada ésta y el almuerzo íntimo con que le obsequia el General Alcayna, visitará S. E. la fortaleza de Isabel II, y a las 18 asistirá a un concierto que celebra la Delegación de la Asociación de Cultura musical, en el Salón Victoria.

Al día siguiente, por la mañana revisará las dependencias del Cuerpo de Intendencia, almorzará en Ciudadela y visitará al Ilustrísimo señor Obispo.

Por la tarde asistirá a un concierto que en su honor celebra el Ateneo y el domingo en el correo saldrá para Alcudia y Palma.

Damos la bienvenida al General Aizpuru y le deseamos grata estancia entre nosotros.

Diga V. lo que quiera;

pero lo bueno y barato es lo mejor. Calzado para señora, caballero y niño.

CIFUENTES, 70.

Un automóvil cae al mar

Ayer, al anochecer, cuando pasaba por el muelle un automóvil «Ford», le falló el freno y cayó al mar en el sitio conocido por la Colársaga, cerca del lavadero público. Guía ba el coche su conductor y con él iba un compañero suyo; por fortuna ambos resultaron ilesos.

Esta mañana en intentaba sacar el auto móvil.

Acuse de recibo

Obra en nuestro poder un folleto titulado «Banco de Crédito Local de España.—Un año de actuación—1925 a 1926».

Nos complacemos en acusar recibo y agradecimiento.

La suscripción pro Cuba

Después de corresponder cumplidamente al saludo que en atento escrito nos dirige el señor Cónsul de la República de Cuba en Mahón, nos complacemos en acceder a la indicación que con fines de publicidad nos hace en el sentido de participar que ha recibido orden del señor Embajador, su Jefe, de cerrar el día 28 la suscripción a favor de los damnificados de Cuba.

Queda atendida la indicación de nuestro amigo don Juan T. Vidal.

—Las aguas minerales Vichy-Etat son las alcalinas más superiores y las que mejores resultados producen tomadas a domicilio, Vichy Hôpital (estómago). Vichy-Célestins (riñones). Vichy-Grande-Grille (hígado).

El próximo sábado en el «Victoria»

Pasado mañana, sábado, brillará de nuevo con gran resplendor artístico la pantalla de proyecciones del Salón Victoria en la que desde el comienzo de la temporada en curso se reflejan cintas a cual más preciosa, más interesante y más espléndida.

Aquella pantalla, la del Salón Victoria, tan realzada siempre, por eminentes artistas, es como un sector del firmamento cinematográfico sobre el que brillan las más deslumbrantes estrellas.

El film que el sábado, día de gran moda ha de estrenarse en el Salón Victoria es magnífico, muy emocionante y en su impresión actuaron actrices y actores de nombradía. El anuncio de la Empresa contiene alguna noticia sobre dicha cinta que se titula «Un disparo en la noche» y que es una selecta muestra del gran Programa Verdguer. Próximamente ampliamos estos informes.

En las Casas Consistoriales

A la hora de costumbre celebró ayer sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente presidida por el Alcalde don Antonio Victory. Asistieron los tenientes de alcalde señores Del Amo, Conforto, A. Margalida y Teltavull.

Terminado el acto se constituyó el Ayuntamiento en sesión plenaria bajo la misma presidencia. Además de los señores mencionados, concurrieron todos los concejales presentes en la ciudad, sean los señores Hernández, Socías, Pons, Ponsell, Gofiajans, Escalans, Carreras, Orfila, Cardona y Sintés. Salvo error u omisión involuntarios.

Se dió conocimiento del nombramiento de concejal a favor de don Diego Botella Navarro; Se aprobaron el presupuesto de Beneficencia para 1927, con superávit, un reglamento para la concesión de instalaciones de depósitos surtidores de gasolina, las condiciones de subasta para el arrendo de carnicerías y la autorización a la Compañía Nacional de Industrias del Turismo para la construcción y explotación de un Hotel modelo en esta ciudad.

Se acordó dar el nombre de «Avenida de Alfonso XIII» a la vía del enlace del puerto con la ciudad, cuyo proyecto se está redactando.

**

Terminada la sesión, los señores concejales celebraron el primer aniversario de la constitución del actual Ayuntamiento.

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Clase superior

Para plátanos Ciudadela

No nos referimos a la producción sino al precio asequible que en la ciudad del occidente de Menorca tienen los plátanos.

Según noticias, este delicado y exquisito fruto, rico en vitaminas, se vende en Ciudadela a los precios de pesetas 1'50 ó 1'70 la docena, según clase.

Radiotelefonía

Anoche pudimos admirar en el Ateneo Científico un magnífico aparato receptor de telefonía, de seis lámparas, marca Atwater Kent, que a instancias de un socio se trajo de Ciudadela.

No queremos entrar en detalles sobre el mismo; sólo diremos que es de los aparatos más sencillos que hemos visto.

En las audiciones de esta tarde y noche funcionará dicho Atwater Kent, con objeto de que los señores socios y aficionados a la radio puedan oírlo.

De viaje

A bordo del vapor «Mahón» han llegado esta mañana procedentes de Barcelona treinta y un pasajeros, entre ellos el Gerente de «Los Escudos» don Ignacio Salas Salas, don Emilio Cabiró y señora, y el maestro de música señor Ribas, director de la orquesta del Teatro Principal.

Amor y gloria

Estos dos temas, a cual más interesantes, como se comprende con solo anunciarlos, informan la bellísima cinta con que el Teatro Principal cerrará el primer período de la serie de brillantes proyecciones seleccionadas para ofrecérlas a nuestro público.

El film se estrenará esta tarde, en función de moda, bajo el título «Por el amor y la gloria»; desarrolla asuntos interesantísimos a través de un argumento de esos que desde el primer momento hieren vivamente la atención del espectador y le subyugan cada vez más hasta el desenlace.

La cinta continúa dignamente la lista de las que con aplauso y satisfacción del público proyecta durante esta campaña cinematográfica la empresa del primer coliseo, película siempre celebradas y elogiadas.

«Por el amor y la gloria» es un film de gran arte en el que actúan eminencias del arte mundial tales como Enid Bennet, Mary Alden, Harri Ford y Lionel Belmore.

No quiere gastar mucho, pero desea calzar bien; en la calle CIFUENTES, 70, le resolverán este problema.

Pésame

Esta mañana a las siete ha fallecido a la avanzada edad de 84 años doña Antonia Ferrer Fortuñ viuda de Real, persona bondadosa y estimada por cuantos la trataron.

Expresamos sentidamente nuestro pésame a los hijos de la finada nuestros amigos don José, don Luis y don Rafael, hijos políticos doña Esperanza, doña Margarita y doña María, hermanos doña Catalina, don Bartolomé y don Luis, nietos y demás familia.

«Los Parásitos»

Para esta noche se anuncia en el Trianon la proyección de la película titulada «Los parásitos», una obra de gran éxito en la que dentro de un argumento muy humano se puede apreciar como los parásitos que nos rodean tienen medios, con su sacrificio, de realizarse ante la conciencia de las gentes y al canzar su amistad.

Corre a cargo la interpretación de esta cinta de los artistas Madge Bellamy y Owen Moore, secundados por otros también de renombre como Mary Carr, apreciándose, además, el admirable trabajo del niño de corta edad Bruce Guerin.

Será otra bella muestra de las exquisitas obras del arte cinematográfico que ofrece el Trianon y que le han valido los elogios y el favor incondicional del público.

Como complemento de programa se presentará la Variedad Fox titulada «Lápiz, cín cel y pín cel» y la cómica en dos partes «Inocente campeón».

La sesión de Gran Moda, que comenzará a las nueve y cuarto de la noche, será amenizada por el Sexteto Worsley y el Jaz Band.

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy: Parada. Regimiento de Infantería de Mahón número 63.

Jefe de día. Comandante de Infantería don Luis Marjos.

Imaginaria. Comandante de Infantería don Lorenzo Lafuente.

Hospital y Provisiones.—5.º Capitán de Infantería.

Vigilancia. Un Oficial de Infantería. Servicio en Villa-Carlos.

Vigilancia. 2.º Oficial de Artillería. Imaginaria. 1.º Oficial de Artillería.

CASINO DEL CONSEY

SABADO día 18 diciembre.

Sesión Gran Moda a las 9 y media. TERCETO

¡La sensación de la temporada! ¡El record de la emoción!

¡COMO UN CICLON!

Por Reed Howes, Evelin Brent, Alma Bennet, Charles Conklin, etc.

Dinámica Superproducción en 7 partes. El argumento es tan grandioso e interesante, que puede decirse se hallan reunidos en él toda la acción, trama e intrigas de una película de 14 episodios. Furiosa lucha por el amor de una mujer. Santuosos palacios. Intriga. Grandiosa carrera de Automóviles de los más modernos.

Espluznante y sensacional drama contemporáneo de «Lincoln J. Corter»

NOTICARIO FOX 87. — LOS JARDINES DEL EDEN. Curiosa cómica Fox en dos partes DOMINGO DIA 19.—Sesiones a las 5 y media y 9 y cuarto. El mismo programa

SALON VICTORIA

El más elegante, cómodo y favorecido de esta Ciudad SIEMPRE LAS MEJORES PELICULAS

SABADO DIA 18 DE DICIEMBRE DE 1926

Tarde a las 5 y tres cuartos. Sesión de Gran Moda con el Quinteto Victoria

Noche a las 9 y cuarto. Otra sesión con Plano

OTRA SENSACIONAL SUPERPRODUCCION

Ruidoso estreno de la grandiosa película en seis partes

Un disparo en la noche

Interpretada por un ramillete de grandes estrellas

Esta película se distingue no solamente por lo emocionante de su trama sino que, además, por la magnífica presentación de que han sido objeto sus escenas todas ellas de gran propiedad como corresponde a una obra maestra de la pantalla.

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Clase superior

PROXIMA SEMANA: BONJOUR PARIS

TEATRO PRINCIPAL

TEMPORADA DE CINE

JUEVES DIA 16 DE DICIEMBRE DE 1926

UNICA SESION: Tarde a las 5 y tres cuartos con sexteto

Estreno de la preciosa comedia-dramática cinematográfica en 5 partes, titulada

Por el Amor y la Gloria

Creación de los célebres artistas Enid Bennet, Mary Alden, Harrison Ford y Lionel Belmore

Completarán el programa una revista y una cómica en 2 partes de gran risa.

NOTA: Se previene al público que por ser esta semana la última de cine sólo se darán tres sesiones JUEVES tarde y DOMINGO tarde y noche

PROXIMA SEMANA: Inauguración de la temporada de ópera

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 15 a las 25-50.

La aeronáutica nacional

El vuelo de la Atlántida

Habían los aviadores

Según dicen de Las Palmas hablando un periodista con los aviadores de la escuadrilla «Atlántida», dijeron éstos que las primeras horas del vuelo, una vez hubieron salido de Casablanca, se hicieron en condiciones de tranquilidad.

Horas antes de llegar a Las Palmas el tiempo cambió y se observó que los aparatos tenían que vencer una fuerte brisa. Esto les obligó a variar de ruta, internándose más hacia el norte.

Como esta era la etapa más larga del viaje, con objeto de llevar el menor peso posible los tripulantes de los hidros dejaron en Casablanca todas las cubiertas de los motores.

En la travesía de Casablanca a Las Palmas invirtieron exactamente ocho horas y diez minutos.

Los motores funcionaron admirablemente, consumiendo 1.700 litros de gasolina.

Durante la travesía se vieron obligados a reponer de esencia el depósito de gasolina con los bidones que llevaban de repuesto. Esta operación, arriesgada y difícil en pleno vuelo, fué realizada por los mecánicos con toda perfección y competencia.

Los oficiales hacen grandes elogios de aquéllos, así como del sargento Lorenzo Navarro.

Los hidros, antes de amarar, hicieron diversas evoluciones sobre la población, bahía y puerto, durante más de diez minutos.

El hidro «Calatruña» al amarar lo hizo dentro de la misma bahía.

El hidro «Valencia», mandado por el jefe de la escuadrilla, comandante Llorente, tiene ligeras averías en el timón.

La prensa francesa

Noticias de Larache dan cuenta de que la prensa francesa de la zona de dicho protectorado dedica gran atención al vuelo de la escuadrilla «Atlántida», concediéndole enorme trascendencia desde el punto de vista de la aviación y desde el científico.

Con motivo de la llegada de la ciudad a Casablanca, tiene esta prensa para los aviadores españoles grandes alabanzas por su labor y pericia.

Las averías empezaron a repararse esta tarde.

Creer que la salida para Port-Etienne se verificará el miércoles, a las siete, de la mañana.

Los aviadores dicen que tienen gran seguridad en el éxito del raid.

Agasajos

Las Palmas.—Esta noche el Club Náutico obsequiará con un banquete a los tripulantes de la escuadrilla «Atlántida».

Otros agasajos se preparan en honor de los aviadores; pero su celebración depende del tiempo que tarden en reparar las averías.

El vuelo Sevilla-Bata

Madrid 15.—Ha quedado ya terminado el avión especial en que los aviadores Barberán y Gonzalo Gil harán el arriesgado vuelo directo desde Sevilla a Bata.

Desde el sábado se encuentra ya el avión en el aeródromo de Cuatro Vientos, creyéndose que el jueves, una vez montados los aparatos complementarios, podrá ser trasladado a Sevilla para realizar en Tablada las pruebas definitivas del mismo, como son: Carga que puede soportar, altura del vuelo y número de revoluciones que puede imprimirse a la hélice.

Respecto a la salida, se ignora aún si será el 20 ó el 25, con objeto de aprovechar la luna llena.

Tampoco se puede precisar si los aviadores rendirán el viaje en Bata o en Santa Isa bel.

Está ya decidido que la salida de la escuadrilla terrestre será a primeros del mes próximo desde el aeródromo de Tablada, haciendo el vuelo en las etapas ya señaladas hasta el campo de Bata.

España al día

Del mundo oficial

Consejo de ministros

Madrid.—A las seis se ha constituido el Gobierno en el despacho del Presidente y seguidamente ha empezado la sesión del Consejo de Ministros previamente convocado.

A las nueve y cuarto terminó la reunión de los ministros.

El presidente del Consejo dijo a los periodistas:

—Todo el Consejo ha sido administrativo; es especialmente de Trabajo, Hacienda y Gracia y Justicia y Fomento.

—Fomento no interrumpió el ministro de Instrucción Pública.

—Es verdad—rectificó el presidente—por que ha quedado sujeto a leves modificaciones.

El otro presupuesto aprobado fué el del Trabajo.

El señor Aunós facilitó la siguiente nota: Trabajo.—Real decreto reglamentando el descanso dominical.

Se aprobaron los expedientes concediendo el aval del Estado a la Sociedad Ciudad Jardín de la Prensa y a la Cooperativa de Funcionarios públicos.

Hacienda.—Se aprobaron algunas transacciones y suplementos de créditos.

Quedaron aprobados los presupuestos de los ministerios de Gracia y Justicia, Marina y Trabajo.

Descanso dominical

En el Consejo de ministros, el del Trabajo dió cuenta del proyecto de descanso dominical, ya reglamentado, que alcanza a la prensa, a los actores, estancos y loterías, tabernas, mercados dominicales y peluquerías.

Respecto a la prensa se establece un descanso dominical de veinticuatro horas que empezarán a contarse desde que cesen las tiradas de los periódicos en la madrugada del domingo, o sea a las seis o siete de la mañana.

Acerca de los actores se dispone que el descanso de cada compañía sea total un día a la semana o media compañía un día y media otro.

Para los estancos y loterías se determina el descanso del 50 por ciento en las localidades des donde haya más de un estanco o lotería.

Se establece un régimen de cierre para las tabernas en domingo, a fin de que por el ministerio del Trabajo se estudie la conveniencia o no conveniencia de autorizarlos según los casos.

El descanso para las peluquerías es el mismo que rige actualmente.

FOOT-BALL

Madrid Budapest

En el partido que celebraron ayer en Chamartín, la selección húngara y la madrileña, ganó esta última por cinco a dos.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento enero de las Deudas Interior, Exterior, y Amortizable 4 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

AVISO AL COMERCIO

De Barcelona para Mahón saldrá el próximo lunes 20 del actual el moto velero

PONS MARTI

El que admite carga general para este puerto

NOTA.—En atención a nuestros señores cargadores este viaje adelantamos dos días la salida de Barcelona a fin de que puedan retirar sus mercancías antes del sábado de Navidad.

CONSIGNATARIOS

EN BARCELONA: Señores Trullols y Oliver. Criatina, 2, principal, y
EN MAHÓN: Señores Hijos de Pons Martí, Rampa Abundancia.

Crédito Mercantil de Menorca

BOLSA DE BARCELONA DE 15 Diciembre

Amortizable 5 por 1.ª A 1920.	91'90
Id. » B. »	91'90
Exterior » A. »	68'40
Id. » B. »	68'40
Amortizable 5 por p.ª A. 1917	91'75
Id. » B. »	91'75
Exterior » A. »	83'00
Id. » B. »	82'50
Obi Norte Prioridad Barcelona	73'25
Alicantes 3.ª hipotec. 1.ª hca.	68'15
d. Trésatlánticas p.4.ª	84'50
d. » 61 p.ª	099'50
d. » 1922.	103'00
d. Andaluces 2.ª serie fijo	87'25
Franco cheque París	26'10
Liras » Roma	29'00
Dollars » Nueva York	006'55
Libras cheque Londres	31'81

BOLSA DE MADRID 15 Diciembre 1926

Obligaciones Tesoro 5 p.ª A.	102'00
Id. id. id. B.	102'00
Cédulas B. Hip. España 4 p.ª	86'00
Id. id. id. 5 p.ª	96'40
Id. id. id. 6 p.ª	107'00

Ateneo Científico

AUDICION RADIOTELEFONICA PARA HOY JUEVES

A las 18, de «Unión Radio», Madrid: «Música de Cámara». Obras de: Grieg, Mendelssohn, Schumann.

A las 21: Retransmisión de la ópera del Gran Teatro Liceo.

Nota: Estas audiciones serán emitidas por el diminuto y novísimo aparato de seis lámparas Atwater Kent, cedido galantemente por su representante en Menorca, don Jaime Gelabert.

SECRETOS MARAVILLOSOS...??

Revelamos a Vd. los medios para lograr éxito en la vida, y conseguir cuanto puede desear, garantizamos a los lectores de este periódico que el Gran GOLDINNI es el único célebre descubridor de secretos seguros para hacer triunfar a la Humanidad

Pida hoy mismo gratis dicho libro al SR. CATALA

Apartado 577. - BARCELONA

Tipografía Mabonesa.—Calle Nueva, Mahón

DOÑA ANTONIA FERRER FORTUNY

VIUDA DE REAL

Ha fallecido a las siete de esta mañana, a la edad de 84 años

R. I. P.

Sus desconsolados hijos José y Luis (presentes) y Rafael (ausente), hermanos Catalina, Bartolomé y Luis, hijas políticas Esperanza, Margarita y María, nietas y demás familia participan a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida y les ruegan se sirvan asistir a la conducción del cadáver que tendrá lugar a las cuatro de esta tarde.

Casa mortuoria, Plaza San Francisco, número 20.

Mahón 16 de diciembre de 1926

Para todos y de todas clases;

calzado para caballero, señora, cadete y niño, a precios increíbles.

CIFUENTES, 70.

Nota comercial

Importación.—El vapor «Mahón» ha traído hoy de Barcelona lo siguiente: 48 sacos con azúcar, 18 con café crudo, 140 con cemento, 105 con maíz, 20 con patatas, 100 con salvado, 12 barriles aceitunas, 10 con aceite de oliva, 25 con vino dulce, 17 cajas con loza ordinaria, 115 sacos con trigo, 502 bultos de paja, 250 bultos con alfalfa y otras muchas mercancías.

De irabordo había 70 sacos con harina de trigo, 40 con sémola, 500 con salvado, 17 cajas con licor y otros efectos. En total 110 toneladas.

FABRICA DE GAS

C O K

Servicio a domicilio

Regimiento Infantería Mahón n.º 63

Se anuncia concurso para la contrata del fiemo del ganado del Regimiento para el año de 1927, a fin de que los que lo deseen presenten proposiciones en pliego cerrado en la Oficina de Mayoría del mismo, calle de San Roque, núm. 18, antes del 21 del presente.

El importe de este anuncio será de cuenta del que se le adjudique la contrata.

Mahón 15 de diciembre de 1926.—El Comandante Mayor, ALONSO.

Protección a la Infancia

Comisión de Señoras

Para facilitar los trabajos de clasificación de los niños y niñas que han de ser obsequiados el Día de Reyes, se suplica a las entidades y demás proponentes de invitadas al Festival, faciliten con la mayor urgencia la relación que se les tiene pedida, cuidando de sujetarse a las condiciones acordadas.

También se recuerda el deber de socorrer al necesitado y que, en la Secretaría de la Junta de Protección a la Infancia (Delegación del Gobierno) «se reciben donativos para comprar una prenda de abrigo a los niños pobres».

Noticias marítimas

Vapores correos

Esta mañana a las ocho ha llegado el vapor «Mahón», procedente de Barcelona, con el pasaje, la balla y carga. Capitán don Juan Femenías.

Saldrá esta noche a las seis para Barcelona.

—Procedente de Valencia, Ibiza y Palma debe llegar mañana el vapor «Balear».

Veleros

Con trece toneladas de carga ha salido para Barcelona esta mañana a las nueve, el moto-velero «Pons Martí». En viaje de regreso saldrá el día 20 para esta.

—Anoche, a las once próximamente, fondeó en este puerto el moto-velero «Nuevo Lareño», procedente de Barcelona y Ciudadela con veinte toneladas de carga varia, la mayoría bocoyes con vino común.

Saldrá hoy para los puertos de su procedencia.

—El pallebot a motor «Júpiter» embarca mercancías para esta en el puerto de Barcelona.

El tiempo

Estos días se halla cubierto el firmamento como si amenazara llover.

Soplan vientos flojos.

EXPLORADORES DE ESPAÑA

Tropa de Mahón

Mañana viernes, a las 9'45, se reunirán los exploradores por categorías frente al local Puente del Castillo, para dirigirse a la Explanada, donde serán revistados por el excelentísimo señor Capitán General de Baleares.

Siendo acto solemne, la tropa formará con bandera.

Mahón 16 diciembre 1926.—El Jefe de Tropa, Antonio Pons.

Novelas Cinematográficas

CON REGALO DE LINA POSTAL CON EL REPRATO DE UN ARTISTA

Se ha recibido un surtido muy completo con centenares de títulos en la Tipografía Mabonesa. Calle Nueva.

CINE ESPAÑA

COMPANIA "PLUS ULTRA"

DOMINGO 19 DICIEMBRE DE 1926 A las 5 y cuarto y 9 y media

DOS GRANDES REPRESENTACIONES

de la comedia en 5 actos de don FELIPE SASSONE

A campo traviesa

MUY PRONTO.—Estreno de la comedia de LINAMUNO

TODO UN HOMBRE

Aviso al comercio

Se halla a la carga en Barcelona el moto-velero

JUPITER

de donde saldrá para este puerto a fines de la presente semana.

Lo despachan en Barcelona la señora Moll, Vda. de Cerominas, Plata 4, y en esta ciudad el Agente de Aduanas don Andrés Vives.

España al día

Del mundo oficial

Consejo de ministros

Madrid.—A las seis se ha constituido el Gobierno en el despacho del Presidente y seguidamente ha empezado la sesión del Consejo de Ministros previamente convocado.

Deliciosas sopas

se obtienen agregándoles...

CALDO
MAGGI
EN CUBITOS

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

El famoso automóvil sin válvulas 6 cilindros

Willys Knight

Record oficial de España de las 24 horas

El nuevo y admirable OVERLAND de 4 y 6 cilindros.

OVERLAND 4 cilindros Turismo 5 plazas. Pesetas 7 000.

Chasis camión OVERLAND y FEDERAL.

Para encargos, precios y Catálogos al único Agente en Menorca

JUAN T. VIDAL

Doctor Orfila, 8.-MAHON

TARIFA DE ANUNCIOS

DE La Voz de Menorca

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 3 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	5'00 >
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50 >
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 3 inserciones	5'00 >
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	8'00 >
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00 >
Más de 10 líneas a 0'15 la línea por inserción	

Entrefiletes y entresueltos

A 0'25 pesetas la línea por inserción.

Remitidos y comunicados

A 0'15 la línea por inserción.

Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:	
De 1 a 3 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50 >
De 7 a 10 inserciones	20'00 >
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	

Hasta diez centímetros: Cincuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

Hasta veinte centímetros: Doble precio que para los seis centímetros

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera. Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera.

OBSERVACIONES —1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un adelanto. —2.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y el tiempo que se desea su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la tarifa. —3.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 10% de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias. —4.ª Todos los anuncios sufren un aumento de diez céntimos por cada inserción para pago del timbre.

Hasta veinte centímetros: Triple precio que para los seis centímetros.

Ancho de tres columnas

Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

De un octavo de página

Por una inserción 10'00 pts
Por dos inserciones 15'00
Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento

De un cuarto de página

Por una inserción 20'00 pts
Por dos inserciones 30'00
Cada nueva inserción 7'50 pts. de aumento

De media página

Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

De página entera

Doble precio que el señalado para la media página.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna	7'50 pts
A dos columnas	20'00
Un octavo de página	35'00
Un cuarto de página	50'
Media página	75'00
Página entera	100'00

Obras diversas

Se pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y MATHIEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	6'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
JANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. I. Antes de la muerte»	4'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. II. Alrededor de la muerte»	6'00
MARQUES DE STA. CARA.—«Un tanteo en el misterio»	5'00
FLAMMARION.—«Las casas de duendes»	6'70
CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia)	5'00
OSLY.—«El conocimiento supranatural»	7'50
FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá» (Con 48 láminas y figuras)	7'00
BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica)	5'00
AMADOR R. GUERRA.—«La recepción de la T. S. H. a larga distancia»	5'00

La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas distintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado, HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRÉCHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida a Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

EMINENTE CREACION CIENTIFICA

Enfermos PRODIGALUZ de los ojos GALUZ

Registrado en la Dirección General de Sanidad con el número 6265

PAPADOS

MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENEDEZ, condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales.

Específico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean, con rapidez asombrosa, evitando operaciones quirúrgicas, que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminentemente eficaz en las oftalmías y por excelencia en las granulosas (granulaciones purulentas y bienorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las cataratas. Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan temibles, usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasos! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico.

PRODIGALUZ evita usar lentes.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colorios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras, lo hace desaparecer.

PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo, y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevísimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio: cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL, a la Dirección general: E. Cuadrado P., calle de Santa Engracia, 64, 5.º, derecha, Madrid (España). Envíos a todas partes.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros comerciantes, obreros, etc. etc.